

**Belgische Kamer
van Volksvertegenwoordigers**

GEWONE ZITTING 1997 - 1998 (*)

5 MEI 1998

WETSVOORSTEL

**tot wijziging van de artikelen 140-1 tot
140-6 van de provinciewet**

AMENDEMENTEN

Nr. 5 VAN DE HEREN **DELEUZE EN TAVERNIER**

Art. 1bis (nieuw)

**Een artikel 1bis (nieuw) invoegen, luidend als
volgt :**

«Art.1 bis. — Het opschrift van titel Xbis van de provinciewet, ingevoegd bij de wet van 25 juni 1997, wordt vervangen door het volgende opschrift: «Het provinciaal referendum».,».

VERANTWOORDING

Het is de bedoeling de provinciale volksraadpleging te vervangen door een echt, bindend referendum.

Zie:

- 1175 - 96 / 97 :

- N° 1 : Wetsvoorstel van de heren Michel, Vanvelthoven, mevr. Cahay-André, de heren Eerdeken en Willems.
- N° 2 en 3 : Amendementen.

(*) Vierde zitting van de 49^{ste} zittingsperiode

**Chambre des Représentants
de Belgique**

SESSION ORDINAIRE 1997 - 1998 (*)

5 MAI 1998

PROPOSITION DE LOI

**modifiant les articles 140-1 à 140-6 de
la loi provinciale**

AMENDEMENTS

N° 5 DE MM. **DELEUZE ET TAVERNIER**

Art. 1^{er} bis (nouveau)

**Insérer un article 1erbis (nouveau) libellé
comme suit :**

«Art. 1^{er} bis. — L'intitulé du titre Xbis de la loi provinciale, inséré par la loi du 25 juin 1997, est remplacé par l'intitulé suivant : «Du référendum provincial».,».

JUSTIFICATION

Il s'agit de remplacer la consultation populaire provinciale par un véritable référendum ayant force obligatoire.

Voir:

- 1175 - 96 / 97 :

- N° 1 : Proposition de loi de MM. Michel, Vanvelthoven, Mme Cahay-André, MM. Eerdeken et Willems.
- N° 2 et 3 : Amendements.

(*) Quatrième session de la 49^{ème} législature

Nr. 6 VAN DE HEREN DELEUZE EN TAVERNIER

Art. 2

In het voorgestelde artikel 140-1, de volgende wijzigingen aanbrengen :

1° in het eerste lid, de woorden «de inwoners te raadplegen over de aangelegenheden van provinciaal belang» **vervangen door de woorden** «een kwestie met betrekking tot aangelegenheden van provinciaal belang door de provincieraadskiezers te doen oplossen»;

2° in het derde lid, de woorden «een volksraadpleging» **vervangen door de woorden** «een provinciaal referendum»;

3° de tweede zin van het derde lid weglaten.

VERANTWOORDING

Per definitie geeft de volksraadpleging slechts een adviserende draagwijdte aan de wilsuiting van het kiezerskorps. Uit een juridisch oogpunt is de provinciale overheid geenszins verplicht er rekening mee te houden. Daar staat tegenover dat het resultaat van een referendum bindend is, aangezien de kiezers in de plaats van de provincieraad de provinciebelangen ter harte nemen.

Alle inwoners van de provincie (die er sinds ten minste zes maanden hun woonplaats hebben, er een onbeperkt verblijfsrecht genieten en ouder zijn dan zestien jaar) kunnen om een provinciaal referendum verzoeken.

Aangezien, in het geval van een referendum, de beslissing in de plaats van de provincieraad wordt genomen, mogen evenwel uitsluitend de provincieraadskiezers voor deelname daaraan in aanmerking komen. Uiteraard dient daarbij rekening te worden gehouden met de in uitzicht gestelde herziening van artikel 8 van de Grondwet, die ertoe strekt het provinciaal stemrecht uit te breiden tot alle buitenlanders die sinds meer dan vijf jaar op wettige wijze in België verblijven.

Nr. 7 VAN DE HEREN DELEUZE EN TAVERNIER

Art. 3

Dit artikel vervangen door de volgende bepaling :

«Art. 3. — In artikel 140-2, eerste lid, van dezelfde wet, ingevoegd bij de wet van 25 juni 1997, worden de woorden «van een raadpleging» vervangen door de woorden «van een referendum», en worden de woorden «provincieraadskiezers» vervangen door de woorden «inwoners van de provincie».»

N° 6 DE MM. DELEUZE ET TAVERNIER

Art. 2

A l'article 140-1 proposé, apporter les modifications suivantes :

1° à l'alinéa 1er, remplacer les mots «de consulter les habitants sur les» **par les mots** «de faire régler par les électeurs provinciaux une question relative à des»;

2° dans l'alinéa 3, remplacer les mots «une consultation populaire» **par les mots** «un référendum provincial»;

3° supprimer la seconde phrase de l'alinéa 3.

JUSTIFICATION

La consultation populaire, par définition, ne donne à l'expression du corps électoral qu'un pouvoir d'avis, auquel l'autorité provinciale n'est juridiquement nullement liée. A l'inverse, les résultats d'un référendum ont force obligatoire puisque le corps électoral règle les intérêts provinciaux en lieu et place du conseil provincial.

Tous les habitants de la province (domiciliés depuis plus de six mois, en séjour illimité et âgés de plus de seize ans) peuvent demander l'organisation d'un référendum provincial.

La participation au référendum, parce qu'il est décisionnel en lieu et place du conseil provincial, doit en revanche être réservée aux électeurs provinciaux, compte tenu évidemment de l'éminente révision de l'article 8 de la Constitution élargissant le droit de vote provincial à tous les étrangers séjournant légalement en Belgique depuis plus de cinq ans.

N° 7 DE MM. DELEUZE ET TAVERNIER

Art. 3

Remplacer cet article par la disposition suivante :

«Art. 3. — Dans l'article 140-2, alinéa 1er, de la même loi, inséré par la loi du 25 juin 1997, les mots «d'une consultation» sont remplacés par les mots «d'un référendum», et les mots «électeurs provinciaux» sont remplacés par les mots «habitants de la province».»

VERANTWOORDING

Zie de verantwoording van het amendement op artikel 2.

Nr. 8 VAN DE HEREN DELEUZE EN TAVERNIER

Art. 3bis (nieuw)

Een artikel 3bis (nieuw) invoegen, luidend als volgt :

«Art. — 3bis. In artikel 140-3, 1°, van dezelfde wet, ingevoegd bij de wet van 25 juni 1997, worden de woorden «de voorgenomen raadpleging» vervangen door de woorden «het voorgenomen referendum».

VERANTWOORDING

Zie de verantwoording van het amendement op artikel 2.

Nr. 9 VAN DE HEREN DELEUZE EN TAVERNIER

Art. 4

In het 2° van de voorgestelde tekst, de woorden «een volksraadpleging» vervangen door de woorden «een provinciaal referendum».

VERANTWOORDING

Zie de verantwoording van het amendement op artikel 2.

Nr. 10 VAN DE HEREN DELEUZE EN TAVERNIER

Art. 5

Dit artikel vervangen door de volgende bepaling :

«Art. 5. — In artikel 140-5 van dezelfde wet, ingevoegd bij de wet van 25 juni 1997, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid worden de woorden «de volksraadpleging» vervangen door de woorden «het provinciaal referendum»;

2° in het vierde lid worden de woorden «De raadpleging» vervangen door de woorden «Het referendum»;

3° het vijfde lid wordt vervangen door de volgende bepaling :

«Tot stemopneming wordt slechts overgegaan indien een percentage van de kiezers van de provincie dat ten

JUSTIFICATION

Cfr. justification de l'amendement à l'article 2.

N° 8 DE MM. DELEUZE ET TAVERNIER

Art. 3bis (nouveau)

Insérer un article 3bis (nouveau) libellé comme suit :

«Art. 3bis. — Dans l'article 140-3, 1°, de la même loi, inséré par la loi du 25 juin 1997, les mots «de la consultation proposée» sont remplacés par les mots «du référendum proposé».

JUSTIFICATION

Cfr. justification de l'amendement à l'article 2.

N° 9 DE MM. DELEUZE ET TAVERNIER

Art. 4

Au 2°, dans le texte proposé, remplacer les mots «une consultation populaire» par les mots «un référendum provincial».

JUSTIFICATION

Cfr. justification de l'amendement à l'article 2.

N° 10 DE MM. DELEUZE ET TAVERNIER

Art. 5

Remplacer cet article par la disposition suivante :

«Art. 5. — A l'article 140-5 de la même loi, inséré par la loi du 25 juin 1997, sont apportées les modifications suivantes :

1° à l'alinéa 1er, les mots «à la consultation populaire» sont remplacés par les mots «au référendum provincial»;

2° à l'alinéa 4, les mots «La consultation» sont remplacés par les mots «Le référendum»;

3° l'alinéa 5 est remplacé par l'alinéa suivant :

«Il n'est procédé au dépouillement que si un pourcentage des électeurs provinciaux au moins égal à ce-

minste gelijk is aan dat van de inwoners die het verzoek om een referendum hebben gesteund, aan het referendum heeft deelgenomen.»».

VERANTWOORDING

Zie de verantwoording van het amendement op artikel 2.

Nr. 11 VAN DE HEREN DELEUZE EN TAVERNIER

Art. 6

Dit artikel vervangen door de volgende bepaling :

«Art. 6. — In artikel 140-6 van dezelfde wet, ingevoegd bij de wet van 25 juni 1997, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het tweede lid wordt het woord «raadpleging» vervangen door het woord «referendum»;

2° in het derde lid wordt het woord «raadpleging» telkens vervangen door de woorden «provinciaal referendum»;

3° in het vierde lid, wordt het woord «geraadpleegd» vervangen door de woorden «opgeroepen om deel te nemen aan een provinciaal referendum», het woord «raadplegingen» vervangen door het woord «referenda», en het woord «volksraadpleging» vervangen door het woord «referendum»».

VERANTWOORDING

Zie de verantwoording van het amendement op artikel 2.

Nr. 12 VAN DE HEREN DELEUZE EN TAVERNIER

Art. 7 (nieuw)

Een artikel 7 (nieuw) invoegen, luidend als volgt :

«Art. 7. — In artikel 140-7, eerste lid, van dezelfde wet, ingevoegd bij de wet van 25 juni 1997, wordt het woord «raadpleging» vervangen door de woorden «provinciaal referendum».

VERANTWOORDING

Zie de verantwoording van het amendement op artikel 2.

lui des habitants qui ont soutenu la demande de référendum, a participé à ce référendum.»».

JUSTIFICATION

Cfr. justification de l'amendement à l'article 2.

N° 11 DE MM. DELEUZE ET TAVERNIER

Art. 6

Remplacer cet article par la disposition suivante :

«Art. 6. — Dans l'article 140-6 de la même loi, inséré par la loi du 25 juin 1997, il est apporté les modifications suivantes :

1° à l'alinéa 2, les mots «d'une consultation» sont remplacés par les mots «d'un référendum»;

2° à l'alinéa 3, les mots «nulle consultation populaire ne peut être organisée» sont chaque fois remplacés par les mots «nul référendum provincial ne peut être organisé»;

3° à l'alinéa 4, les mots «être consultés» sont remplacés par les mots «être appelés à participer à un référendum provincial», et les mots «qu'une seule consultation» sont remplacés par les mots «qu'un seul référendum»».

JUSTIFICATION

Cfr. justification de l'amendement à l'article 2.

N° 12 DE MM. DELEUZE ET TAVERNIER

Art. 7 (nouveau)

Insérer un article 7 (nouveau), libellé comme suit :

« Art. 7. — Dans l'article 140-7, alinéa 1er, de la même loi, inséré par la loi du 25 juin 1997, les mots «d'une consultation populaire» sont remplacés par les mots «d'un référendum provincial»».

JUSTIFICATION

Cfr. justification de l'amendement à l'article 2.

Nr. 13 VAN DE HEREN DELEUZE EN TAVERNIER

Art. 8 (*nieuw*)

Een artikel 8 (*nieuw*) invoegen, luidend als volgt :

«Art. 8. — In artikel 140-8 van dezelfde wet, ingevoegd bij de wet van 25 juni 1997, wordt het woord «volksraadpleging» vervangen door de woorden «provinciaal referendum», en wordt het woord «raadpleging» vervangen door het woord «referendum».»

VERANTWOORDING

Zie de verantwoording van het amendement op artikel 2.

Nr. 14 VAN DE HEREN DELEUZE EN TAVERNIER

Art. 9 (*nieuw*)

Een artikel 9 (*nieuw*) invoegen, luidend als volgt :

«Art. 9. — In artikel 140-9 van dezelfde wet, ingevoegd bij de wet van 25 juni 1997, worden de woorden «de raadpleging» telkens vervangen door de woorden «het referendum», en worden de woorden «zullen worden geraadpleegd» vervangen door de woorden «zich zullen kunnen uitspreken».»

VERANTWOORDING

Zie de verantwoording van het amendement op artikel 2.

Nr. 15 VAN DE HEREN DELEUZE EN TAVERNIER

Art. 10 (*nieuw*)

Een artikel 10 (*nieuw*) invoegen, luidend als volgt :

«Art. 10. — In artikel 140-11 van dezelfde wet, ingevoegd bij de wet van 25 juni 1997, worden de woorden «provinciale volksraadpleging» vervangen door de woorden «provinciaal referendum».»

VERANTWOORDING

Zie de verantwoording van het amendement op artikel 2.

N° 13 DE MM. DELEUZE ET TAVERNIER

Art. 8 (*nouveau*)

Insérer un article 8 (*nouveau*), libellé comme suit :

«Art. 8. — Dans l'article 140-8 de la même loi, inséré par la loi du 25 juin 1997, les mots «d'une consultation populaire» sont remplacés par les mots «d'un référendum provincial», et les mots «d'une consultation» sont remplacés par les mots «d'un référendum».»

JUSTIFICATION

Cfr. justification de l'amendement à l'article 2.

N° 14 DE MM. DELEUZE ET TAVERNIER

Art. 9 (*nouveau*)

Insérer un article 9 (*nouveau*), libellé comme suit :

«Art. 9. — Dans l'article 140-9 de la même loi, inséré par la loi du 25 juin 1997, les mots «de la consultation» sont remplacés par les mots «du référendum», les mots «de la consultation populaire» sont remplacés par les mots «du référendum provincial», et les mots «seront consultés» sont remplacés par les mots «seront appelés à se prononcer».»

JUSTIFICATION

Cfr. justification de l'amendement à l'article 2.

N° 15 DE MM. DELEUZE ET TAVERNIER

Art. 10 (*nouveau*)

Insérer un article 10 (*nouveau*), libellé comme suit :

«Art. 10. — Dans l'article 140-11 de la même loi, inséré par la loi du 25 juin 1997, les mots «d'une consultation populaire provinciale» sont remplacés par les mots «d'un référendum provincial».»

JUSTIFICATION

Cfr. justification de l'amendement à l'article 2.

Nr. 16 VAN DE HEREN **DELEUZE** EN
TAVERNIER

Art. 11 (*nieuw*)

Een artikel 11 (*nieuw*) invoegen, luidend als volgt :

«Art. 11. — *In artikel 140-12 van dezelfde wet, ingevoegd bij de wet van 25 juni 1997, worden de woorden «de raadpleging» vervangen door de woorden «het referendum».*».

VERANTWOORDING

Zie de verantwoording van het amendement op artikel 2.

N° 16 DE MM. **DELEUZE** ET **TAVERNIER**

Art. 11 (*nouveau*)

Insérer un article 11 (*nouveau*), libellé comme suit :

«Art. 11. — *Dans l'article 140-12 de la même loi, inséré par la loi du 25 juin 1997, les mots «de la consultation» sont remplacés par les mots «du référendum».*».

JUSTIFICATION

Cfr. justification de l'amendement à l'article 2.

O. DELEUZE
J. TAVERNIER